



Città di Seriate



Numero 2 | anno 09 | Dicembre 2011

Oi Nòst Seriat



postatarget
creative

GIPA/LO/0080/2011

Posteitaliane

Buone Feste a tutti...

Periodico informativo a cura della Pubblica Amministrazione



La Giunta Comunale

**Silvana Santisi Saita – Sindaco**

Personale - Sicurezza - Affari legali

Tel 035 304.353

segreteria.direzionale@comune.seriatae.bg.it

Riceve su appuntamento dalle h. 10.00 alle 12.00

**Nerina Marcetta - Vicesindaco**

Edilizia Privata e Urbanistica

Tel: 035 304.353

nerina.marcetta@comune.seriatae.bg.it

segreteria.direzionale@comune.seriatae.bg.it

Riceve su appuntamento lunedì e giovedì dalle h. 09.30 alle h. 12.30

**Antonino Casale**

Commercio - Viabilità – Patrimonio e Reti Infrastrutturali

Tel: 035 304.353

antonino.casale@comune.seriatae.bg.it

segreteria.direzionale@comune.seriatae.bg.it

Riceve su appuntamento giovedì dalle h. 16.00 alle h. 18.00

**Gabriele Cortesi**

Politiche Sociali

Tel: 035 304.353

gabriele.cortesi@comune.seriatae.bg.it

segreteria.direzionale@comune.seriatae.bg.it

Riceve su appuntamento

**Ferdinando Cotti**

Pubblica Istruzione - Sport - Cultura e Tradizioni Locali

Tel 035 304.353

ferdinando.cotti@comune.seriatae.bg.it

segreteria.direzionale@comune.seriatae.bg.it

Riceve su appuntamento lunedì e giovedì dalle h. 10.00 alle h. 12.00

**Achille Milesi**

Ambiente - Politiche Energetiche - Protezione Civile - Lavori Pubblici

Tel: 035 304.353

achille.milesi@comune.seriatae.bg.it

segreteria.direzionale@comune.seriatae.bg.it

Riceve su appuntamento mercoledì dalle h. 09.00 alle h. 12.00

**Marco Paolo Sisana**

Bilancio e Società Partecipate

Tel 035 304.353

marco.sisana@comune.seriatae.bg.it

segreteria.direzionale@comune.seriatae.bg.it

Riceve su appuntamento lunedì e giovedì dalle h. 10.30 alle h. 12.00

**Direttore responsabile:**

Daniela Morandi

Collaborazione:

Servizio Cultura e Relazioni Esterne

Tel. 035 304.355 - 308

relazioni.esterne@comune.seriatae.bg.it

Proprietario:

Comune di Seriate

Piazza A. Abelardi, 1

24068 Seriate (Bergamo)

www.comune.seriatae.bg.it

info@comune.seriatae.bg.it

Registrazione:

Questo periodico è registrato

presso il Tribunale di Bergamo

N. 05/1999 del 19/02/1999

Editore:

Comune di Seriate

**Progetto grafico
e impaginazione:**

GF Studio - Seriate

www.gfstudio.com

Stampa:

Algigraf - Brusaporto

www.algigraf.it

Tiratura:

Questo periodico è stampato

in 11.000 copie distribuite a tutte

le famiglie e alle aziende seriatesi.

Stampato su carta riciclata

con inchiostro ecologico.



Carissimi concittadini,

viviamo in una situazione molto difficile per il periodo di grave crisi globale, che colpisce tutti i Paesi, dall'USA all'Europa compresa l'Italia.

Il nostro comune invece è sano ed è stato premiato per l'efficacia, la trasparenza e la correttezza nell'amministrare le finanze da un'autorevole commissione di cui era presidente il neoministro Piero Giarda.

Pertanto voi direte: dove sta il problema? Le ricadute pesanti sull'economia locale. Desidero dunque tenervi informati sulla situazione della nostra Città.

Il Patto di Stabilità ci impone un tetto di spesa che non possiamo superare anche avendo risorse economiche. È una situazione assurda e grottesca: siamo ricchi e non possiamo spendere!

Non rispettare questa norma significherebbe condannare il comune a forti sanzioni anche per gli anni futuri. Io mi sono impegnata con tutti voi, insieme agli assessori e ai consiglieri, a operare con rigore e onestà. Rispettare i penalizzanti vincoli imposti dal Patto è un obbligo morale del buon amministratore per il bene della collettività. Questo ci impone di rivedere la programmazione e quindi saremo costretti a tagli dolorosi su molti servizi e su molte opere. Se non cambia qualcosa il 2012 sarà ancora più problematico. Per le opere pubbliche, pur avendo 8 milioni e mezzo di risorse, la previsione di spesa è di zero euro. Questo significa anche non dare lavoro alle ditte, soldi alle famiglie e bloccare, di fatto, l'economia del nostro territorio. Crisi che si aggiunge a crisi! Il piano dei servizi nel bilancio di previsione per il 2012 ha subito un taglio di 1.140.000 euro. Come si fa nelle nostre famiglie, abbiamo cominciato a eliminare prima le spese meno importanti, poi toccheremo quelle rilevanti, ma non indispensabili. Questo ci ha permesso di non aumentare le tasse quali l'addizionale Irpef comunale e la Tarsu. Manterremo questo impegno sino a quando saremo nella possibilità di garantire tutti i servizi primari e necessari alle persone.

Come sindaco sono fiera di amministrare una città i cui cittadini rispettano le regole e sono solidali. Grazie alla vendita delle castagne tenuta durante la Festa di S. Lucia e al contributo di 4.000 euro versato dall'amministrazione, sosterremo il comune ligure di Borghetto di Vara. Piccolo comune è stato devastato dalla furia dell'alluvione. Ha bisogno della nostra solidarietà.

Sarebbe auspicabile che venisse replicato il nostro operato e lo stile di vita dei seriatosi in tutto il Paese ... Per usare una metafora, la nostra Italia è come una grande barca dissestata in mezzo a un mare in tempesta. Se vogliamo portarla in porto dobbiamo tutti remare nella stessa direzione, fare sacrifici e mantenere la rotta dell'austerità. Ma c'è chi rimane sempre fermo e si lascia trasportare, chi purtroppo glielo permette e chi, peggio, crea continue falle.

Per quanto riguarda me, la giunta e i consiglieri continueremo a operare con il massimo impegno, rigore e trasparenza e a tenervi informati. La realtà è talmente grave che necessita la comprensione e la collaborazione di tutti. Auspico tempi migliori, perché la speranza sia il mio augurio di Buone Feste.

il Sindaco

Silvana Santisi Saita



A cura di **Silvana Santisi Saita**

attualità

UNO SPORTELLO PER PIÙ SERVIZI



Inaugurati l'11-11-2011, lo Sportello Unico del Cittadino e lo Sportello Unico Edilizia, Urbanistica ed Attività Produttive (S.U.E – S.U.A.P), posti al primo piano, permettono agli utenti di ricevere informazioni ed eseguire, in un unico punto, diversi procedimenti, dimezzando attese ed evitando spostamenti nei vari uffici comunali. Attivo dal 20 giugno, allo Sportello Unico del Cittadino si possono concludere ben 103 procedimenti, collegati a sette settori: servizi demografici e cimiteriali; tributi; ambiente; protocollo; polizia locale; servizi sociali; scuola e sport. Al 30 settembre hanno usufruito del servizio 10.850 persone.

Orari dello sportello: lunedì, martedì e venerdì dalle 8.30 alle 12.30; mercoledì dalle 8.30 alle 14; giovedì dalle 8.30 alle 19; sabato dalle 8.30 alle 12.

Il SUE-SUAP si occupa invece di procedimenti di carattere edilizio, urbanistico e legati alle attività produttive e commerciali. Allo sportello si ottengono informazioni relative a: pratiche edilizie e urbanistiche da eseguire sul territorio; pratiche inerenti le attività commerciali e produttive. È possibile concordare un appuntamento con i tecnici per approfondire le diverse richieste. Lo sportello rimane aperto: lunedì, martedì, mercoledì, venerdì dalle 8.30 alle 12.30; giovedì dalle 8.30 alle 19; sabato dalle 8.30 alle 12.



■ SERIATE ONLINE

Il sito internet è stato rinnovato nella sua veste grafica e arricchito nei contenuti per essere di più facile lettura e per offrire maggiori informazioni e servizi anche online al cittadino. Si compone di diverse sezioni: quella dei servizi offerti dall'amministrazione; Comune informa; lo spazio "accedi a", dove sono pubblicate informazioni sulla spesa del personale, la trasparenza e il merito; le news, il calendario degli eventi. E ancora la sezione you tube dedicata alla web tv, tra le novità del sito insieme all'editoriale del sindaco e allo spazio "lavori in corso ... per voi". Quest'ultima parte è formata da 3 pulsanti distinti e dedicati alle sezioni OPERE – SERVIZI – MANUTENZIONE. Mappatura delle nuove opere programmate e di quelle in corso di realizzazione, consente ai cittadini di trovare i dati più aggiornati su ogni opera pubblica, correlata da una scheda contenente: descrizione del progetto, tipologia, geolocalizzazione, costo dell'intervento, impresa aggiudicatrice, nominativi dei progettisti e dei direttori dei lavori, esito degli appalti, tempi di esecuzione, rendiconto dei pagamenti effettuati, alcune fotografie dei cantieri e i contatti con gli uffici competenti. Sinora sono mappati: 7 manutenzioni, tra le

principali ad esclusione delle ordinarie, per un costo annuo pari a 2.531.500 euro; 8 opere in corso per un totale di 7.016.243,64 euro; 24 diversi servizi, scelti tra i più significativi e divisi tra servizi comunali, cultura, sociali, ambiente, territorio e sicurezza, per una spesa a favore del cittadino pari a 2.530.588,35 euro. Inoltre grazie al servizio online cittadini, notai, avvocati e altri liberi professionisti, direttamente da casa o dal loro studio, potranno stampare certificati e, da fine 2011, pagare tramite la Carta Regionale dei Servizi o la Carta d'Identità Elettronica anche i servizi che il comune eroga, con grande risparmio di tempo e facilitazione per il loro lavoro.



Carissimi giovani...

Quest'anno, in particolare a ottobre, la bergamasca è stata segnata da gravi incidenti: molti, troppi giovani hanno perso la vita. La velocità, l'imprudenza, i colpi di sonno, la stanchezza e altro continuano a mietere vittime sulle nostre strade.

Basta un attimo per spezzare una vita. Servirà di monito a chi resta? Lo speriamo tutti.

Anche Seriate è stata toccata da questo dramma e diverse famiglie hanno pianto per incidenti mortali.

Atis è l'ultima giovane vita spezzata. Non ho avuto la fortuna di conoscerlo, ma attraverso le testimonianze ho percepito un ragazzo sorridente e sportivo, uno studente che stava preparando il proprio futuro, un amico gioioso tra gli amici, un giovane desideroso di vivere. Ora non è più tra noi.

Come Sindaco e come mamma, sento il peso di queste morti e penso quanto sia inimmaginabile il dolore della famiglia. Un figlio esce per "trovare quel mondo diverso", come ha scritto qualcuno, e non torna più.

Al funerale di Atis eravamo tutti smarriti e increduli, quanta tenerezza e dolore ho provato nel vedere giovani piangere singhiozzando come bambini, una moltitudine di ragazze e ragazzi con gli occhi lucidi, attoniti, smarriti, allibiti, ...

Ai funerali, quando accadono queste tragedie, siamo tutti attanagliati dal dolore, dalla rabbia, dai mille perché. Le lacrime fanno bene, leniscono il dolore, lavano la sofferenza; buttano fuori il dolore che lacerava l'animo, ma non basta piangere.

Le fiaccolate, i lumini, la luce servono a diradare l'oscurità, a far vedere un lume di speranza dopo il buio, a rivedere la luce dopo la notte, ma anche questo non basta. La morte non va sfidata e la vita va vissuta in pienezza.

Giovani attenti alla trappola del divertimento. Trasgredire e ribellarsi a imposizioni non gradite: è questa la libertà che si vuole conquistare? Lo sbalzo è andare oltre i limiti, soprattutto quelli esistenziali, ma è questa la felicità? Vendere la propria libertà alle cose, alle sostanze, ad altro rende veramente liberi?

La felicità, se il quotidiano appare piatto, prevedibile, ripetitivo non può essere trovata nelle discoteche, nello stordimento, nell'ebbrezza del rischio, questi sono solo frammenti di una sorta di paradiso fatuo e ingannevole. L'amicizia, valore forte di condivisione, serve per uscire dalla solitudine e fare della propria vita una "storia" piena di relazioni, di rapporti amicali, di successi e anche di insuccessi. Oggi purtroppo si tende a riempire la propria vita e quella delle persone che si amano di "cose", di oggetti anche preziosi, ma affettivamente freddi.

Carissimi giovani non permettete ad uno stile di vita superficiale di spegnere i vostri sogni e le vostre speranze o peggio la vostra vita. Riscoprite la festa, la gioia, la gratuità, riappropriatevi del vostro tempo e riempitelo di sentimenti per dare un senso al vostro vivere.

Mi domando cosa posso fare per voi che già non facciano i vostri genitori. Non ho una risposta, ma vorrei esservi utile. E voi avete proposte, idee, progetti? Venite a trovarmi sarei felice d'incontrarvi.

Chiamate pure la Segreteria direzionale allo 035.304353.





La Casa del Commiato

Sala di commiato
Lapidi
Monumenti

di Beppe e Alessandra Vavassori

via Dante, 21 - 24068 Seriate (BG) - tel. **035 303 178**
24 ore su 24

Approfondimenti e tariffe:

i n f o @ c s f v . i t



Ristorante Pizzeria
Via Lazzaretto, 25 - Seriate
Tel. 035.4520345
www.trattoriaghiaie.it




Ristorante Pizzeria
via Nazionale 51 - Seriate
tel 035.294162
www.ristorantelafaraona.com



Ristorante Pizzeria parco giochi
via Nazionale 93 - Seriate
tel 035.302462
www.labisboccia.net
www.marameo2010.it



Trattoria Pizzeria
via Morti di Paderno, 3 - Seriate
tel 035.294538 Chiuso lunedì sera



Ristorante Pizzeria "da GINA"

SPECIALITÀ DI CARNE E PESCE
PIZZA A MEZZOGIORNO
COLAZIONI DI LAVORO
SALE BANCHETTI

ampio parcheggio
chiuso il martedì

SERiate - Via Marconi, 95
Tel. 035.29.50.38



ioCucio scuola di moda

COME SUPERARE LA CRISI
CON
UN CORSO DI SARTORIA

CHIEDI INFORMAZIONI

035 298353
Guarda i siti:
www.fashioncinque.it
www.issuu.com/studio.cinque/docs/io_cucio
studio.cinque@tin.it

STUDIO CINQUE
VIA PADERNO, 4 - SERIATE (BG)

Prova i nostri trattamenti di benessere per dare sollievo a raffreddori, sinusiti, bronchiti e altri problemi delle vie respiratorie



SAL & VITA

Da oggi per vivere il benessere di 3 giorni di mare ti basta mezz'ora sotto casa tua. Vieni a trovare.

Seriate, via Ambiveri 16, presso la galleria Montecarlo
tel 342 6449513



Depositata la VAS



Valutazione Ambientale Strategica (VAS) pubblicata e depositata. Si inserisce un altro tassello nell'articolato mosaico del Piano di Governo del Territorio, lo strumento urbanistico introdotto dalla Legge Regionale n.12/2005 a sostituzione del vecchio

Piano Regolatore Generale. Avviato il 20 ottobre 2009 il procedimento della VAS legato al Documento di Piano del Pgt, il rapporto ambientale strategico con relativi allegati è stato depositato sino al 7 ottobre allo Sportello Unico Edilizia privata, Urbanistica e Attività

produttive (SUE – SUAP) e pubblicato sul sito comunale e regionale. Come previsto dalla normativa, per 60 giorni i documenti sono rimasti in pubblica visione per gli enti territorialmente interessati, per settori pubblici e privati con la possibilità di inviare osservazioni, suggerimenti e proposte. Le 11 osservazioni e i 5 pareri pervenuti, al vaglio dell'autorità tecnica competente, individuata nel settore 6° dell'amministrazione comunale, non negano la validità del rapporto ambientale. La VAS risulta difatti compatibile e in linea con il principio di sviluppo sostenibile, applicato ai piani della programmazione urbanistica del territorio di Seriate. Tra le principali linee del Documento di Piano, emerse nella valutazione ambientale, quella delle riconversioni di aree già edificate: 8 aree produttive, in parte già dismesse, saranno riconvertite ad uso residenziale, limitando le volumetrie possibili. Lo spirito del Documento di Piano del PGT è infatti quello di ridurre dal 30% al 40% i volumi esistenti nelle aree di trasformazione.

PGT: A CHE PUNTO SIAMO?

■ CONCLUSI

Scelta dei progettisti e dei professionisti;
Analisi del territorio con la raccolta dati;

Stesura Documento di Piano comprensivo di: aggiornamento cartografico; questionario famiglie; componente paesistico comunale; assetto geologico, idrogeologico e sismico; analisi del patrimonio artistico; studio agronomico; zonizzazione acustica, reticolo idrico minore.

■ IN CORSO D'OPERA

Norme tecniche attuative del Piano dei servizi; Piano delle regole; Piano del commercio; schede tecniche e relazione per il centro storico;

Partecipazione pubblica con consultazioni a:

- consiglieri e consulte;
- parti sociali ed economiche;
- commissione urbanistica, edilizia e paesaggistica.

■ DA FARE

Adozione del PGT entro fine febbraio 2012;
60 gg per le osservazioni.



■ A cura di Marco Paolo Sisana

Bilancio di previsione del triennio 2012-2014

La salute finanziaria del Comune di Seriate è buona, ma soggetta all'amara medicina di cui tanto si parla in questo periodo, ovvero la manovra finanziaria salva Italia. La serie di provvedimenti presi dallo Stato dalla primavera scorsa ad oggi, quali conseguenze delle turbolenze abbattutesi sui paesi dell'Unione Europea, e non solo, per la crisi economica e finanziaria, hanno inevitabili ricadute locali. Seriate ha solidità di bilancio di classe A, il grado più alto di rating, è stata insignita del riconoscimento dell'Oscar di bilancio della Pubblica amministrazione 2011, ma ha dovuto rivedere la programmazione economica per il triennio 2012-2014, per rispettare le novità normative.

Benché gli aggiornamenti della programmazione richiedano sacrifici e si prevedono difficoltà di spesa per il 2012 e anni successivi, l'amministrazione comunale mantiene saldo il forte impegno di operare per il bene comune, garantendo i servizi fondamentali e primari per la comunità. I programmi di sviluppo e inve-

stimento dovranno rimanere compatibili con le più stringenti regole del Patto di stabilità, che noi abbiamo sempre rispettato. Gli interventi correttivi saranno diretti a: contenere la spesa corrente per beni e servizi, che saranno caratterizzati da maggiore rigore per mantenere positivo il rapporto tra entrate e uscite dell'ente; riorganizzare e razionalizzare le risorse interne per far fronte al blocco della assunzioni e restare in linea con il "ciclo delle performance" richiesto dalla riforma del lavoro pubblico, i cui primi risultati sono evidenti nella realizzazione degli sportelli unici e nell'introduzione della certificazione di qualità; proseguire la strada del "debito zero" che, grazie all'estinzione anticipata di mutui, ha quasi azzerato il debito procapite dei cittadini seriatesi. Grazie a questa rigorosa gestione finanziaria si avrebbe una ricaduta positiva su investimenti e opere pubbliche, ma le regole del Patto hanno drasticamente ridimensionato la realizzazione di interventi infrastrutturali.

Nonostante ciò l'amministrazione comunale cercherà di proseguire la strada intrapresa dal 2010 e tesa a realizzare progressivamente le opere pubbliche necessarie



SPEGNERE LE LUCI PER ACCENDERE I SERVIZI

Esempio della ristrettezza economica a cui siamo soggetti è la mancanza di luci natalizie. Siamo stati costretti a spegnere le luminarie perché la normativa vigente ci toglie l'opportunità di spendere i nostri soldi. Ma per evitare di staccare la spina ai servizi importanti per il cittadino, l'amministrazione comunale ha preferito risparmiare sulle voci non strettamente necessarie. La città non è solo strade, ma anche case, negozi, botteghe. Se ognuno mette una luce o un addobbo alle proprie porte e finestre, tutta la città avrà il suo splendore. Riaccendiamo insieme la speranza per il futuro.

per il territorio. Questo impegno è indispensabile per la ripresa economica. Il rispetto nei pagamenti delle commesse e degli stati di avanzamento dei lavori pubblici rappresenta difatti un'importante affermazione del principio di trasparenza amministrativa e un'azione favorevole al sostegno dell'economia, in un periodo assai preoccupante.



■ UN COMUNE DA OSCAR

Che Seriate punti a efficienza e trasparenza è riconosciuto anche dalla menzione ottenuta durante la premiazione dell'Oscar di Bilancio della Pubblica Amministrazione 2011. Seriate è stato individuato tra i tre migliori comuni italiani non capoluogo essendosi distinto per la chiarezza e la trasparenza nell'informazione del bilancio consolidato 2010, dalla rigorosa gestione finanziaria.

Servizi garantiti nonostante i sacrifici

Il Comune pareggia il bilancio nonostante lo Stato tagli i trasferimenti. Parlare di conti pubblici in questo periodo non è cosa semplice. Ma l'amministrazione comunale di Seriate, nonostante i tagli imposti dalle manovre economiche – finanziarie del governo, riesce ancora a garantire i servizi al cittadino grazie a una gestione oculata delle risorse. Il 2012 sarà un anno ancora più difficile per i tagli

ai trasferimenti inviati dallo Stato centrale: ben 830 mila euro in meno, di cui 500 mila nel 2011 e i restanti nel 2012. Ma grazie al programma di estinzione anticipata dei mutui, iniziato nel 2009, l'anno prossimo i tagli saranno mitigati al 50%, per il gettito di risorse economiche proveniente dalle rate risparmiate.

A mettere la ciliegina su di una torta dagli ingredienti dietetici ecco l'anno-

so patto di stabilità, che nel 2012 è ancora più restrittivo. Si chiede difatti un sacrificio maggiore pari al 130% in più rispetto al 2011. Se paragonato al 2009 il patto è invece peggiore di ben sette volte. Infatti due anni fa la sottrazione tra entrate finali dell'ente e spese finali dell'ente doveva dare un saldo positivo con un resto nelle casse del Comune pari a 185 mila euro. Nel 2012 il risparmio non spendibile è stato alzato sino a raggiungere la cifra di ben 1.474.000 euro. Questo vincolo ci strozza e non ci permette di realizzare opere pubbliche. I mancati trasferimenti incidono invece sui servizi, che l'amministrazione comunale ancora garantisce grazie a una gestione attenta delle risorse.

■ SERIATE IN CLASSE A

INDICATORI	2010
	OUTLOOK
Entità del risultato d'amministrazione	😊
Qualità del risultato d'amministrazione	😞
Crediti su entrate proprie oltre 12 mesi	😞
Equilibrio strutturale di parte corrente	😊
Rigidità della spesa causata dal personale	😊
Saturazione dei limiti di indebitamento	😞
Tempi di estinzione debiti di finanziamento	😞
Utilizzo anticipazioni di tesoreria	😊
Anticipazioni di tesoreria non rimborsate	😊
Residui passivi delle spese correnti	😊
RATING COMPLESSIVO DETTAGLIO	A



Seriate si riconferma in classe A. Dall'analisi di rating – strumento che valuta lo stato di salute finanziaria dell'ente e articolato su 11 classi di merito (A – classe più elevata-, B1, B2, C1, C2, C3, C4, C5, D1, D2, E – classe bassa)-, l'Amministrazione comunale per il secondo anno di fila è promosso in prima classe per il rendiconto di bilancio, che si è aggiudicato la A sia nel 2009 sia nel 2010. Confrontato con comuni simili lombardi, tra i 15 mila e i 30 mila abitanti, Seriate risulta virtuoso, in particolare per alcuni indicatori che sono riportati con una faccina sorridente nel grafico accanto.

Il modulo Rating di AIDA PA è stato sviluppato da **Giuseppe Farneti**, professore ordinario di ragioneria generale, e **Emanuele Padovani**, professore associato di finanza e controllo nelle amministrazioni pubbliche del Dipartimento di Scienza Aziendale, Alma Mater Studiorum Università di Bologna, Campus di Forlì.



■ A cura di Achille Milesi

lavori pubblici

Le opere pubbliche dell'ultimo semestre

Di seguito illustriamo i lavori pubblici realizzati e in corso



NUOVO PONTE FERROVIARIO

Nuovo ponte ferroviario e sottopasso raddoppiato in via Cesare Battisti. I lavori di rifacimento, ad opera dell'impresa Bergamelli Srl di Nembro, sono stati realizzati sia per migliorare e rendere più scorrevole la circolazione stradale sia per mettere in sicurezza il transito dei pedoni. L'intervento ha infatti raddoppiato la carreggiata, così da permettere la circolazione dei veicoli in doppio senso di marcia, e costruito due passaggi pedonali ai lati della strada del sottopasso allargato, per tutelare l'attraversamento di pedoni e ciclisti.



NUOVI 9 MINI - ALLOGGI PER ANZIANI

Residenza Sanitaria Assistenziale (RSA), nuovi posti e servizi per il cittadino. Il 6 aprile sono stati ultimati i lavori di ristrutturazione degli immobili di via Don Bosco per la realizzazione di 9 mini-alloggi con locali attigui adibiti a servizi comunali. Inoltre è previsto l'ampliamento della RSA con la realizzazione di alcuni posti letto. Sono stati ultimati, in data 9 maggio, anche i lavori di completamento del corpo A dell'immobile di via don Bosco. Il 27 settembre la giunta comunale ha approvato il progetto esecutivo dei lavori di completamento dell'area esterna alla RSA.



MANUTENZIONE SCOLASTICA

Edilizia scolastica in corso di manutenzione straordinaria per l'Istituto comprensivo Cesare Battisti. Nella scuola elementare Gaetano Donizetti sono stati rifatti i servizi igienici, creato un percorso pedonale lungo tutto il perimetro dell'edificio. Nella scuola elementare Gianni Rodari sono state ricavate due nuove aule nel piano semi-territo precedentemente adibito ad auditorium. Infine nella scuola elementare Cesare Battisti, negli spazi della ex-segreteria trasferita nei nuovi locali della scuola media monsignor Carozzi, sono state realizzate due nuove aule e una di informatica più ampia della precedente.



IMPIANTI DI PUBBLICA ILLUMINAZIONE

Risparmio energetico sulle strade. Continua il completamento per l'adeguamento e la realizzazione di nuovi impianti di pubblica illuminazione con lampade a ioduri metalli o a vapori di sodio al posto di quelle a vapori di mercurio, non a norma. Gli ultimi lavori hanno riguardato il rifacimento delle luci sul ponte di via Italia, nel parco di via Dante e nelle vie Colleoni, Decò e Canetta, Dolomiti, Galilei, Locatelli, Manzoni, Nullo e Ungaretti.



RIQUALIFICAZIONE PARCO VIA DANTE

Riqualificazione del verde urbano. Il parco cittadino di via Dante è stato rimesso a nuovo grazie a interventi di sistemazione del manto verde del giardino. Per rendere sicuro il parco è stato installato un nuovo impianto di illuminazione pubblica e realizzato un percorso pedonale in sicurezza. Infine per consolidare la funzione del parco a luogo di ritrovo per famiglie e bambini è stato aggiunto un nuovo gioco.



ADEGUAMENTO CENTRO SPORTIVO COMUNALE

Campo da calcio omologato per la serie D. I lavori di adeguamento del centro sportivo comunale "Luigi Innocenti" sono terminati. Ora l'impianto sportivo è omologato grazie ai seguenti interventi: realizzazione uscite di sicurezza per ogni settore; recinzione del campo con una rete di protezione; divisione della gradinata tra i settori locali e ospiti con una recinzione metallica; costruzione, nel settore locali, di una struttura che ospiterà un bagno predisposto per disabili, chiosco bar e sala giornalisti, mentre nel settore ospiti la realizzazione di un bagno e dell'area ristoro.



AAA CERCASI SPONSOR PER IL VERDE PUBBLICO

Il Comune di Seriate cerca aziende interessate a gestire la manutenzione ordinaria e straordinaria di dieci aree di verde pubblico della Città, in cambio di un loro importante ritorno di immagine. Con il progetto di sponsorizzazione la ditta potrà collocare nelle aiuole uno o più cartelli pubblicitari svincolata dal pagamento dell'imposta pubblicitaria. Lo sponsor potrà scegliere lo spazio verde da curare, ma deve garantire la manutenzione a titolo gratuito delle aree verdi per un periodo minimo di due anni. Per chi fosse interessato può richiedere maggiori informazioni e la documentazione necessaria all'Ufficio Lavori pubblici (035. 304 321).





■ A cura di Achille Milesi

Piattaforma ecologica adeguata e con accesso regolato



Seriate sempre più ecologica con la piattaforma di via Lazzaretto adeguata alla normativa vigente. Il 26 novembre è stato inaugurato il rinnovato Centro di Raccolta Differenziata comunale. Realizzato nel 1997, necessitava di lavori di manutenzione straordinaria per adeguarsi alle norme in materia ambientale, riferita ai centri di raccolta dei rifiuti urbani in modo differenziato. Chiusa da fine agosto, la piattaforma ha subito delle modifiche strutturali per garantire la messa in sicurezza nel rispetto della

salute dell'ambiente, con particolare attenzione per acqua, aria, suolo, fauna, flora, rumori e odori. Gli interventi hanno riguardato: adeguamento della fognatura interna con la separazione delle reti delle acque meteoriche di prima pioggia; creazione di nuove tettoie per la copertura dei Rifiuti da Apparecchiature Elettriche ed Elettroniche (RAEE); innalzamento della recinzione in metallo fino ai 2 metri e realizzazione della barriera esterna con siepi e alberature; sostituzione delle barriere anticaduta in corrispon-

■ IN ARRIVO LA CASA DELL'ACQUA

Nel 2012 anche Seriate avrà la sua "casetta dell'acqua", per la distribuzione di acqua potabile naturale o gasata, entrambe refrigerate. Il distributore sarà pertanto dotato di due vani erogatori distinti. La casetta verrà probabilmente posizionata nel piazzale di corso Roma, vicino a quella del latte, ma

bisognerà attendere la definitiva risposta di Uniacque spa, gestore unico del servizio idrico. Per evitare sprechi della risorsa idrica, l'acqua sarà erogata a costo molto contenuto. L'acqua in distribuzione è la stessa del rubinetto di casa, con l'aggiunta dell'opzione gasata e refrigerata.

Lo scopo è promuovere l'uso di acqua pubblica invece di quella contenuta in bottiglie di plastica.



PULISCI L'AMBIENTE CON NOI

La Città di Seriate è più pulita grazie all'impegno dei volontari di: Protezione civile di Seriate; Alpini del Cassinone e di Seriate; Associazione giovani Cassinone e gruppo sportivo; Bersaglieri di Seriate; Cacciatori A.N.U.U Cassinone; gruppo sommozzatori FIPS; gruppo volontari di Comonte e Legambiente. Chi volesse dare una mano a sostenere questo progetto può rivolgersi ai volontari delle associazioni o all'ufficio Ambiente (035.304.227). Vi aspettiamo in tanti!

denza dei cassoni raccoglitori e delle "buche" per le cassette di legno e plastica ecc... Con l'adeguamento il centro verrà dotato di un sistema automatico di controllo degli accessi con sbarra e identificazione dell'utente. I residenti di Seriate potranno entrare con ecopass o Carta Regionale dei Servizi. Gli orari della piattaforma ecologica sono:

Orario invernale

da ottobre a marzo

da lunedì a venerdì: 14 - 18

sabato: 9 - 12 / 14 - 18

Orario estivo

da aprile a settembre

da lunedì a venerdì: 14 - 19

sabato: 9 - 12 / 14 - 19



Differenziamoci con la differenziata distribuzione dei sacchi a maggio



Novità per la raccolta differenziata. Al magazzino comunale di via Lazzaretto, accanto al Centro di raccolta differenziata, verranno distribuiti, tassativamente e solo a maggio dal lunedì al venerdì dalle 13 alle 18 e sabato dalle 8 alle 12 e dalle 13 alle 18, i sacchi gialli per gli imballaggi di plastica e quelli grigi per i rifiuti non riciclabili. Eliminata invece la consegna dei sacchi per la carta e l'umido. Giornali, riviste, scatole, carte, libri, opuscoli e altro dovranno essere raccolti in contenitori rigidi riutilizzabili o scatole di cartone a perdere. Per i condomini superiori a sei unità abitative sono disponibili i bidoni carrellati azzurri da 240 litri. Per l'umido inve-

ce sono in uso i bidoncini verdi forniti gratuitamente dal Comune. Da quest'anno i contenitori da 7 litri per uso domestico saranno nella nuova versione "areata". Studiata e sperimentata per ovviare alcuni inconvenienti del vecchio modello, il nuovo bidoncino permette l'evaporazione continua dell'acqua in eccesso lasciando così i residui all'asciutto e riducendo il peso del rifiuto; annulla i cattivi odori, evitando la formazione dei liquidi che normalmente si depositano sulle pareti e sul fondo di un tradizionale contenitore; migliora le caratteristiche dei sacchetti in mater-bi e, rimanendo asciutto, permette anche l'uso di sacchetti di carta. I bidoncini areati verranno consegnati ai nuovi residenti o a chi ha rotto il vecchio all'Ufficio Sportello Unico del cittadino.

Per maggiori informazioni sulla raccolta differenziata e sulla possibilità di prenotare il ritiro domiciliare per i rifiuti ingombranti e scarti vegetali leggere attentamente il foglio allegato al notiziario su "La raccolta porta a porta" o contattare lo Sportello unico allo 035 304.318-256, lunedì martedì e venerdì dalle 8.30 alle 12.30, mercoledì dalle 8.30 alle 14, giovedì dalle 8.30 alle 19 e sabato dalle 8.30 alle 12.



■ CALENDARIO 2012

In allegato al notiziario troverete il pieghevole "La raccolta porta a porta" 2012. Con questa versione ridotta del calendario, a causa dei tagli di bilancio, si risparmia però tanta carta, ben il 75% rispetto alla precedente, in linea con gli obblighi normativi di riduzione dei rifiuti.

Tenetelo bene in vista nelle vostre case perché vi troverete: le informazioni utili sulle modalità da seguire per una corretta raccolta differenziata; il calendario con i giorni di ritiro contraddistinti da colori diversi a seconda della tipologia dei rifiuti; i numeri utili per prenotare il ritiro a domicilio dei rifiuti ingombranti; le novità del Centro di Raccolta Differenziata di via Lazzaretto.

Per ulteriori informazioni contattare lo Sportello unico allo 035 304.318-256, lunedì martedì e venerdì dalle 8.30 alle 12.30, mercoledì dalle 8.30 alle 14, giovedì dalle 8.30 alle 19 e sabato dalle 8.30 alle 12.

DATI RACCOLTA RIFIUTI

La raccolta differenziata a Seriate è in aumento e raggiunge gli obblighi normativi. Se nel 2008 era pari al 45%, al 31 dicembre 2010 la raccolta differenziata ha raggiunto il 60,8%. Ma non si deve abbassare la soglia di attenzione, perché il traguardo del 65% previsto per il 31 dicembre 2012 è ancora lontano. Nel dettaglio: per la raccolta dei Rifiuti da Apparecchiature Elettriche ed Elettroniche (RAEE) siamo passati dai 4kg per abitante all'anno nel 31.12.2008 ai 5,58 kg nel 2010; l'anno scorso i rifiuti totali prodotti sono stati 12.371.436 kg, di cui 6.896.426 kg raccolti in forma differenziata, 5.157.890 kg di indifferenziato e, purtroppo, 317.120 kg non urbani, dovuti a rifiuti da demolizione e amianto abbandonati sul territorio, per l'inciviltà di qualcuno. La raccolta di questi rifiuti per la Città è un costo aggiuntivo perché fuori dall'appalto. Pertanto si invitano i cittadini a non avere paura di segnalare i trasgressori all'Ufficio Ambiente (035 304.227).



■ A cura di **Gabriele Cortesi**

RSA: sei nuovi posti sollievo



Struttura nata nel 2004 per rispondere ai bisogni assistenziali di persone anziane non autosufficienti che non possono più essere gestite a domicilio, la residenza sanitaria soddisfa la cura geriatrica e di accoglienza di anziani, con età uguale o superiore ai 65 anni, attraverso un'assistenza continuativa, cure sanitarie, cicli di fisioterapia e attività di animazione, per mantenere e rafforzare le capacità motorie, cognitive e relazionali, necessarie per la vita quotidiana.

La R.S.A. Papa Giovanni Paolo I, composta da tre nuclei principali su due piani, dotata di tutti i confort necessari dal punto di vista assistenziale e abitativo (bagno assistito, infermeria, soggiorno/sala pranzo, impianto di ricambio d'aria), dispone di 62 posti letto, a cui si aggiungeranno i sei nuovi. La residenza nel comune di Seriate costituisce titolo preferenziale per l'ammissione, in ordine di priorità.

La retta del 2011 per i ricoveri definitivi, stabilita dal gestore insieme all'Amministrazione comunale, è pari a 52,48 euro iva inclusa.

La domanda di ricovero va presentata su appositi moduli, comuni per tutte le RSA dell'ASL della provincia di Bergamo e recuperabili presso gli uffici amministrativi della struttura o scaricabili dal sito dell'Asl www.asl.bergamo.it/servizi/notizie/notizie_homepage.aspx.

La Residenza Sanitaria Assistenziale (R.S.A.) "Papa Giovanni Paolo I" di Seriate si amplia. A fine dicembre saranno ultimati i lavori per attivare 6 nuovi posti letto destinati a "ricoveri di sollievo" che prevedono periodi di permanenza da un minimo di 30 giorni prorogabili

in base alla disponibilità del posto letto. Tale prestazione permetterà ai familiari che assistono continuativamente il proprio congiunto di concedersi un tempo di "sollievo" in cui poter riprendere le energie necessarie per continuare a garantire l'adeguata assistenza al proprio caro.

■ SERVIZIO TRASPORTO

Il Comune stipula un nuovo protocollo d'intesa con l'associazione Auser. Al trasporto degli anziani, principalmente per raggiungere luoghi di cura e riabilitazione, da gennaio 2012 si aggiungerà quello per disabili. Il servizio, che fino a dicembre 2011 sarà garantito dalla cooperativa sociale L'Impronta, con il nuovo anno vedrà un unico gestore.

Per l'area disabili quindi proseguirà il servizio trasporto negli spazi comunali per favorirne la socializzazione, frequentare le attività promosse dal Servizio di Formazione all'Autonomia. Verrà inoltre garantito il trasporto scolastico per gli studenti seriatesi con disabilità, per i quali il Comune non può provvedere con il servizio scuolabus ordinario. Per il trasporto sono messi a disposizione sei automezzi.

Per chi fosse interessato al servizio, gestito da volontari, può rivolgersi direttamente all'Auser (035.297662).



Anche Seriate aderisce a Giovani Card

Dal 2012 la carta-sconti nelle case dei seriatesi dai 15 ai 25 anni

Anche il Comune di Seriate aderisce al progetto intercomunale "Giovani Card". A partire dal primo gennaio 2012 i ragazzi seriatesi, dai 15 ai 25 anni, riceveranno a casa la Giovani Card, la carta-sconti di durata annuale che consentirà loro l'accesso agevolato sia a numerose iniziative di interesse giovanile sia nei punti vendita convenzionati.

La proposta è un concreto segnale di attenzione verso le giovani generazioni e gli adolescenti, che con questa carta potranno accedere non solo in Seriate a diverse iniziative e servizi di tipo commerciale, culturale, sportivo e ricreativo, a condizioni agevolate.

Basterà esibire la carta nei punti vendita

e nelle strutture convenzionate per usufruire di sconti. La carta garantirà anche tariffe speciali per accedere alle strutture pubbliche e private aderenti, quali teatri, parchi divertimento, impianti sciistici e gallerie d'arte. Con questo strumento si vuole offrire ai giovani un'ulteriore occasione per partecipare da protagonisti alla vita della realtà locale, grazie allo sforzo congiunto di enti pubblici e soggetti privati. Al progetto, con ente capofila il Comune di Bergamo, aderiscono per il 2012 trentasei comuni della provincia. L'adesione di Seriate rientra nelle attività promosse



dal progetto giovani comunale. Per maggiori informazioni contattare il servizio Zoom Inforientagiovani (035.304.286), con sede presso la biblioteca comunale in via Italia, 58, e aperto ogni lunedì e mercoledì dalle 15 alle 18.



IL VOLONTARIATO SI INCONTRA E SI RACCONTA



Numerosa la partecipazione alla festa del volontariato. In diversi tra famiglie, studenti, adulti e bambini hanno partecipato ai suoi laboratori, rappresentazioni teatrali e visitato gli stand. Alla seconda edizione, la tre giorni di festa è stata organizzata per ringraziare l'operato delle associazioni e per farne conoscere e valorizzare le attività. Il volontariato a Seriate è

una realtà fervida e vivace, radicata nel territorio. E i numeri parlano: 1 cittadino su 8 è volontario, sono operative oltre 100 associazioni, dedite a diversi settori dal sociale alla cultura, dallo sport all'ambiente e sicurezza. Di queste, 49 associazioni hanno contribuito ad organizzare la manifestazione "Volontari Seriate: il volontariato si incontra e si racconta 2011", tenutasi dal 14 al 16 ottobre. Chi volesse scoprire le iniziative, i progetti, le persone e le associazioni che promuovono questo percorso attivo, per diffondere e far crescere una cultura solidale "energia vitale per la nostra città", può diventare amico del gruppo facebook "Volontari Seriate".





■ A cura di **Ferdinando Cotti**

pubblica istruzione, sport,

Più soldi al diritto allo studio



■ MEDIALIBRARY ONLINE

Da oggi, MedialibraryOnLine, la piattaforma web con accesso a diverse risorse digitali, ha un nuovo servizio: il prestito di ebook!

Con la semplice iscrizione alla biblioteca di Seriate o a una delle altre della provincia di Bergamo, puoi accedere al catalogo di titoli di vario genere ed effettuare il "download" sul tuo computer, tablet, smartphone o lettore e-reader. L'ebook scaricato sarà tuo gratuitamente per 14 giorni, dopodiché tornerà ad essere disponibile per un nuovo prestito.

Per accedere al servizio entra in MedialibraryOnLine (<http://bergamo.medialibrary.it>), inserisci i tuoi codici, tessera e password, che puoi richiedere in biblioteca. Inoltre con MedialibraryOnLine puoi leggere uno dei tanti quotidiani italiani (Repubblica, Corriere della Sera, Gazzetta dello sport, ecc.) e stranieri (oltre 500 testate), ascoltare musica, vedere video di spettacoli, opera, danza e tanto altro ancora... MedialibraryOnLine è la tua biblioteca digitale!



Più contributi al diritto allo studio per le scuole dell'infanzia, primarie e secondarie di primo grado. Dal 2007 al 2011 l'ammontare dei contributi erogati dall'assessorato alla Pubblica istruzione è cresciuto gradualmente, attestandosi a complessivi € 100.887,79 per l'anno 2011/2012. I fondi sono stanziati per gli istituti comprensivi statali Cesare Battisti e Aldo Moro e per le scuole dell'infanzia paritarie. Nell'anno scolastico 2007/2008

i contributi per la scuola dell'infanzia, primaria e secondaria di primo grado erano pari a 18 euro procapite, nel 2011/2012 sono aumentati a 33 euro per le scuole dell'infanzia e a 62 euro per le scuole primarie e secondarie di primo grado. Questi stanziamenti sono erogati per sostenere l'ordinaria attività didattica, sperimentare innovazioni educative e acquistare materiale e attrezzature scolastiche necessarie.



Dalla parte del teatro

Il teatro è vivo e attivo a Seriate, o meglio "I se möv" per dirla con il titolo della commedia messa in scena dal Teatro Prova ad apertura della rassegna "Assaggi di Teatro", promossa dall'Amministrazione. L'assessorato alla Cultura da anni porta avanti manifestazioni teatrali, convinto della valenza educativa del teatro nel processo formativo della persona. Forma espressiva dalla pluralità di linguaggi artistici, lo spettacolo teatrale coinvolge il pubblico spronandolo ad accrescere fantasia, immaginazione e spirito critico. I cittadini seriatesi rispondono con entusiasmo a questa offerta

culturale che quest'autunno ha messo in scena due appuntamenti per adulti a novembre ("I se möv" e "Voci straniere"), oltre alla consueta rassegna per ragazzi "VolAteatro". Dopo gli appuntamenti di novembre e dicembre, il nuovo anno partirà con il musical della famosa favola "Il gatto con gli stivali", in programma il 5 gennaio. Sabato 4 febbraio si chiuderà il sipario con il teatro circo per la bizzarra storia d'amore di "Klinke" di Milo Scotton e Olivia Ferraris. Inizio spettacoli alle 16, ingresso gratuito per i minori di 11, di euro 2 per gli altri. Info: Ufficio Cultura 035.304354.



IL CONVEGNO SUL FEDERALISMO

Da destra a sinistra tutti camminano nella stessa direzione legati dal federalismo, il traguardo comune.



Ma a che punto siamo? Per gli onorevoli Giacomo Stucchi della Lega Nord, Massimo Corsaro del Pdl e per il vice-segretario provinciale del PD, Alessandro Frigeni, il federalismo fiscale è un passo necessario, ma la sua attuazione è più problematica perché al vaglio di un percorso complesso e perfettibile. Se il Pd chiede chiarezza sulla divisione delle competenze di chi deve fare cosa nel processo decisionale, Lega e Pdl hanno chiara la necessità di smarcarsi dal bicameralismo perfetto per una maggiore autonomia territoriale. Ma tutti d'accordo sul principio di sussidiarietà per investire di maggiori responsabilità gli enti locali. Questo, in sintesi, è quanto emerso dal

CORSI DI PIANOFORTE E CHITARRA

Sono ancora disponibili alcuni posti per i corsi individuali di pianoforte e chitarra, organizzati da anni dall'Associazione Seriate Musica, con la collaborazione e il contributo dell'Amministrazione comunale - Assessorato alla Cultura. Le lezioni, una a settimana, da 21 euro e per 45 minuti, si tengono in biblioteca dal lunedì al sabato. Gli interessati possono contattare la presidente dell'associazione Seriate Musica, Silvia Pezzotta tel. 338-4228210.

SANTA LUCIA. LA PIÙ BELLA DELLE TRADIZIONI 2011

Anche quest'anno si è svolta la tradizionale rassegna per bambini e famiglie: "Santa Lucia... la più bella delle tradizioni 2011", in programma dal 3 dicembre al 5 gennaio 2012. Numerose iniziative divertenti e aggreganti, da laboratori a spettacoli teatrali, da concerti a premi, in omaggio alla Santa più amata da piccoli e adulti. Tra gli appuntamenti di spicco "La fiera di Santa Lucia", domenica 11 dicembre, per le vie e le piazze della città.

CINETEATRO G. GAVAZZENI

Nuova gestione del Cineteatro comunale G. Gavazzeni. Dopo la sospensione estiva e lo svolgimento della gara d'appalto, la struttura ha riaperto i battenti e dal 7 ottobre è gestita dalla società Siec srl di Bergamo che si occupa di altre prestigiose multisale quali Capitol e San Marco. La programmazione del cineteatro è consultabile sul sito www.freecinema.eu.

CULTURA SERIATE È ANCHE SU FACEBOOK

Per conoscere gli eventi culturali organizzati dall'Assessorato alla Cultura, diventa amico del gruppo Cultua Seriate su facebook. Mostre d'arte, conferenze, spettacoli musicali e rassegne teatrali... diverse sono le iniziative culturali organizzate, per animare il tempo libero dei cittadini di Seriate che non vogliono annoiarsi. Occasioni per la propria crescita personale, ma anche, opportunità per incontrare altre persone accumulate dalla stessa passione per l'arte e la cultura.

convegno "1861 - 2011: Dallo stato centralista all'unione federale"

Riflessioni su 150 anni di storia e politica in Italia", organizzato dall'Assessorato alla Cultura e introdotto da un excursus storico-filosofico dei professori universitari Ettore Adalberto Albertoni e Giuseppe Gangemi.



■ A cura di **Antonino Casale**

commercio, viabilità,

Tolleranza zero: -velocità e +sicurezza sulle strade

Continua il controllo sulle strade all'insegna della riduzione della velocità e dell'aumento della messa in sicurezza dei passaggi pedonali. Tra gli ultimi interventi in tema di mobilità sicura si ricorda la riqualificazione di via Cesare Battisti. A seguito dei lavori di allargamento del nuovo sottopasso fer-

roviario, oltre alla realizzazione dei due passaggi pedonali ai lati della strada, per tutelare la sicurezza dei pedoni è stata riqualificata interamente la via. Sono stati installati dei dossi e nuova segnaletica verticale rifrangente e orizzontale in prossimità degli attraversamenti pedonali, per indurre il guidatore



a rispettare i limiti di velocità. Dal 2009 al secondo semestre del 2011 si registra un calo del 31% degli incidenti, grazie anche alle misure di sicurezza stradale adottate, tra cui i 5 Speed Check installati sul territorio di Seriate, tra via Italia e via Paderno. Colonnine che controllano la velocità dei veicoli in transito con l'installazione di autovelox, nel secondo semestre 2011 gli Speed Check di via Paderno hanno accertato l'infrazione per il superamento dei limiti di velocità da parte di 200 veicoli provenienti da Grassobbio, mentre quelli posti in via Italia hanno rilevato la velocità non a norma di 43 veicoli provenienti da Bergamo. A queste infrazioni segue il pagamento di multe.



■ VENDUTA L'EX SCUOLA ELEMENTARE DEL CASSINONE

Nelle casse del Comune entrano 354 mila euro grazie all'alienazione patrimoniale dell'immobile ex scuola elementare del Cassinone, acquistata dalla società cooperativa sociale Servizi Iola onlus. Dopo 4 aste eluse, l'area di 2.550 metri quadrati è stata ceduta. In disuso da tempo, l'edificio verrà demolito per costruirvi un centro di alta qualità per persone disabili, composto da un C.D.D (Centro Diurno Disabili) e da un C.S.E. (Centro Socio Educativo). Frutto di un progetto partecipato e condiviso con le realtà locali, il centro avrà anche destinazione d'uso pubblico e di interesse comunale.



La spesa si fa con Fidelity Card

Nei negozi di Seriate è in arrivo la "Fidelity card". Tessera con microchip, simile a un bancomat, personalizzata e a costo zero, verrà distribuita ai clienti che la richiederanno, anche non residenti a Seriate, direttamente negli esercizi commerciali aderenti al progetto. Inserita tra le iniziative del Distretto Urbano del Commercio di Seriate, la card è un vero e proprio "borsellino elettronico" con moneta contante. Al termine di ogni acquisto, sulla tessera del consumatore saranno caricati dei buoni sconto, variabili tra il 3 - 5% e oltre, il cliente potrà riscattare nel circuito dei negozi che distribuiscono la Fidelity. Il denaro virtuale disponibile sulla card potrà essere ripeso subito, per intero o in parte, o accumulato per future spese negli esercizi commerciali affiliati.

Se per i consumatori la card è gratuita, per i commercianti associarsi al progetto ha un costo di adesione comprensivo di consulenza del gestore del servizio, terminali POS, fidelity card elettroniche e software gestionale. All' esercente la spesa viene ammortizzata da alcuni benefici quali la fidelizzazione della clientela e la pubblicità di promozioni speciali attraverso l'invio di mail o sms ai consumatori che vengono inseriti in un database.

Per maggiori informazioni scrivere a botteghinseriate@gmail.com o chiamare l'ufficio Servizio polizia amministrativa allo 035.304.262 dal lunedì al venerdì dalle 8.30 alle 12.30.

■ ASSOCIAZIONE BOTTEGHE DI SERIATE

La neonata associazione "Botteghe In Seriate", a cui per ora aderiscono 25 negozi del territorio, insieme all'Amministrazione comunale è il referente per il Distretto Urbano del

Commercio (DUC) di Seriate. Obiettivo è promuovere, valorizzare e rilanciare il tessuto commerciale ed economico della Città.

A dicembre, per le festività natalizie, sono state organizzate le manifestazioni: sabato 17 "Correndo con Babbo Natale", mini marcia di 5 km lungo le vie di Seriate vestiti da Babbo Natale, il ritrovo è alle 14 in piazzale Donatori di Sangue, partenza alle 14.30; domenica 18, "Babbo Natale in carriola", gara ad ostacoli nel parco di via Partigiani.

Il ricavato delle quote di iscrizione sarà devoluto alla Croce Rossa per un progetto per i bambini. Per aderire all'associazione gli esercenti devono versare una quota annuale di 100 euro. Per maggiori informazioni scrivere a botteghinseriate@gmail.com.

■ BOTTEGHE A SERIATE

La pubblicazione "Botteghe a Seriate: dagli anni '20 agli anni '50", curata dal Gruppo di Mediazione Didattica, offre uno spaccato delle attività commerciali e del fermento socio-economico della Città.

Spaccato della storia e cultura seriatese ha riscosso un notevole successo: l'omonima mostra fotografica correlata, in esposizione dal 24 settembre al 5 novembre, è stata visitata da 2.684 persone; ancora poche le copie a disposizione presso l'ufficio Servizio polizia amministrativa.

Per il 2012 è prevista un'altra esposizione nell'ambito delle iniziative di "Una rete per il serio e il territorio" presso la sala espositiva del Centro Pastorale Giovanni XXIII.



■ LA GUIDA "DUC"

Nel 2012 verrà distribuita la Guida del Distretto Urbano del Commercio. L'opuscolo conterrà informazioni utili sulle attività commerciali e alcuni dei servizi essenziali offerti e inseriti nel contesto urbano della Città di Seriate.



NEGOZI CHE ADERISCONO ALLA FIDELITY CARD

ANDREA'S CENTER
ANGOLO NATURA
BISBOCCIA
IL FORNAIO
LA FARAONA
MAGIE E COLORI
MARCHESI ROBERTO
OREFICERIA ZAMBETTI
ORTOFRUTTICOLA MARINO
PASTICCERIA NORMA (F.R.)
PESENTI ARREDAMENTI
R & F TECHNOLOGY
ROBY MOTO
STUDIOCINQUE
TIRONI ALBERTO
ZEDDA POINT
MIMMO ACCONCIATURE
BG TECH
CLINICA DEL SALE

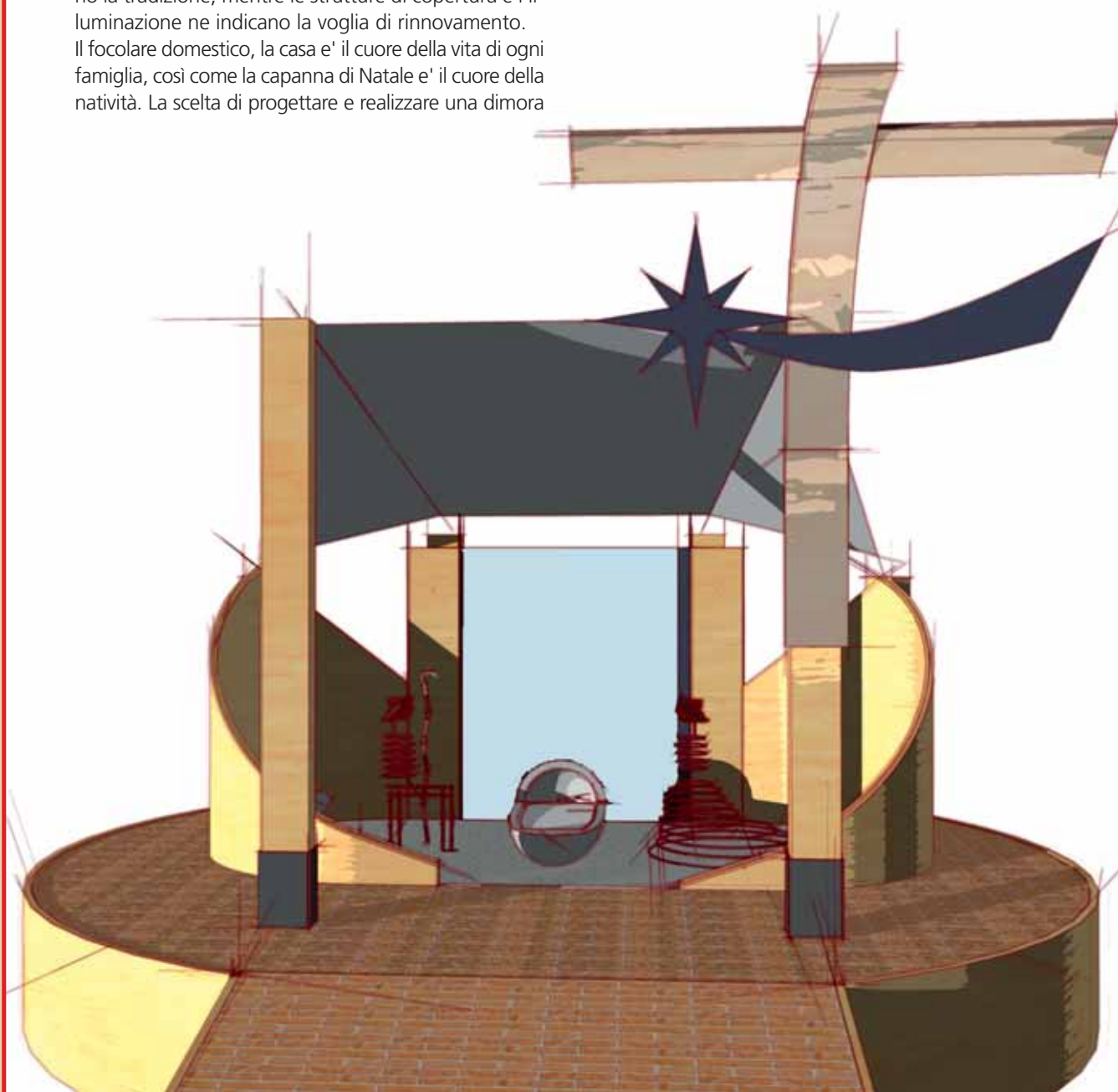
La Capanna

che abbraccia la Comunità

Il progetto per la capanna di Natale 2011, realizzato dalla associazione ex allievi della scuola edile di Bergamo su progettazione dell'architetto Guido Roche dello studio Architecno srl, vuole rimarcare il ruolo delle imprese edili e, più in generale, dell'edilizia nella nostra società. La famiglia è la base per la nostra vita ed il progetto proposto vuole dimostrare come attraverso l'edilizia le nostre famiglie trovino un riparo ed una protezione come insegna la religione cattolica. Nel progetto l'uso dei materiali tipici della tecnologia costruttiva, come i mattoni ed il legno, le forme morbide e dolci di un abbraccio di una mamma verso il suo bambino consentono di creare una atmosfera calda ed accogliente. I materiali naturali ne demarcano la tradizione, mentre le strutture di copertura e l'illuminazione ne indicano la voglia di rinnovamento. Il focolare domestico, la casa è il cuore della vita di ogni famiglia, così come la capanna di Natale è il cuore della natività. La scelta di progettare e realizzare una dimora

per la famiglia è una scelta fondamentale nella vita delle nostre comunità, all'interno di tale scelta vengono coinvolti diversi attori, la committenza, il progettista e le imprese edili che realizzano l'edificio stesso. Le famiglie durante gli anni evolvono, si allargano e, purtroppo, a volte si restringono. Le nuove esigenze fanno mutare le case in cui viviamo. Le evoluzioni sono di tipo funzionale, distributivo ed energetico. Le imprese sono in grado di rispondere a tutte le necessità di cambiamento, adattandosi all'evoluzione costruttiva. Il progetto della capanna di Natale 2011, quindi, rappresenta il ruolo del mondo dell'edilizia nella nostra civiltà, proteggendola, riscaldandola ed abbracciandola.

Associazione ex allievi Scuola Edile Bergamo





Cari Seriatesi,

un altro anno sta giungendo al termine ed è ora di bilanci: il nostro gruppo vuole condividere alcune riflessioni su quanto è stato fatto e su quanto vi è da fare.

Innanzitutto il Bilancio del Comune di Seriate è chiaro, trasparente e virtuoso! Il nostro Comune è infatti stato premiato per il raggiungimento dell'Oscar del Bilancio Comunale 2011. Questo riconoscimento è per noi motivo di orgoglio e soddisfazione, tenuto conto del lavoro svolto e delle risorse dedicate al rispetto del patto di stabilità. Un premio che certifica la buona gestione del denaro pubblico finalizzato ad erogare servizi di alta qualità ed efficienza, senza alcun aumento della imposizione fiscale.

In consiglio comunale sono state discusse ed approvate diverse variazioni di bilancio, necessarie ad ottimizzare le risorse disponibili nell'interesse dei seriatesi: si è poi ritenuto di ridurre il debito dell'ente procedendo ad estinguere anticipatamente mutui e prestiti. L'unica nota di rammarico è la constatazione che il "patto di stabilità" impedisce al nostro **Comune virtuoso**

di poter impegnare risorse disponibili nei lavori pubblici, settore che, in questo momento di crisi occupazionale, potrebbe concorrere a dare impulso all'economia locale.

Paes ovvero il Piano di Azione per l'Energia Sostenibile Il Consiglio Comunale ha discusso ed approvato ad ottobre il Piano di Azione per l'Energia Sostenibile (detto anche "Patto dei Sindaci"): si tratta di un'iniziativa europea rivolta ai Comuni impegnati contro il riscaldamento globale. Con l'approvazione del documento del "PAES", l'amministrazione comunale di Seriate, attenta da anni alla tutela dell'ambiente, alla salute dei cittadini ed alla riduzione delle emissioni, si è impegnata, attraverso una programmazione organica e di lungo periodo, a ridurre almeno del 20% le emissioni di CO2 (anidride carbonica) ed il consumo finale di energia da parte degli utenti finali. Il PAES riguarda quei settori in cui le autorità locali possono influenzare il consumo di energia a lungo termine (come la pianificazione territoriale): prevede inoltre azioni di promozione e sostegno per il consumo di prodotti e servizi efficienti dal punto di vista energetico ed intende stimolare un cambiamento nelle modalità di consumo.

E' un progetto importante ed ambizioso, che accompagnerà la nostra città fino al 2020, finalizzato alla salvaguardia dell'ambiente ed in favore del cambiamento climatico: enti pubblici e privati sono chiamati a dare il proprio contributo riducendo il consumo di energia e promuovendo quei comportamenti civili e rispettosi dell'ambiente in cui si vive.

vendo quei comportamenti civili e rispettosi dell'ambiente in cui si vive.

Lo sport: questo illustre sconosciuto Il Comune di Seriate quest'anno ha scelto di sostenere e promuovere, tra l'altro, "la pratica sportiva delle bocce fra gli studenti delle scuole primarie" con il progetto "bocce a scuola" e "la pratica dello sci nordico" tra gli studenti degli istituti comprensivi statali mediante l'installazione di un "impianto sciistico artificiale" per quindici giorni, da parte di un'associazione di Alzano Lombardo. Le altre attività (ed associazioni) sportive del territorio, per il momento, possono attendere o meglio devono continuare ad attendere con pazienza e speranza. Il gruppo consiliare della Lega Nord, nel ribadire il proprio impegno perché l'amministrazione comunale inizi a destinare opportunamente le necessarie e congrue risorse al settore sportivo, ringraziare sentitamente tutti i volontari impegnati nelle associazioni sportive della città che con il loro tempo, passione e dedizione permettono lo svolgimento di attività ed eventi, altamente formativi ed educativi per i nostri giovani, che, diversamente, non avrebbero luogo.

Gruppo Consiliare Lega Nord
Giampaolo Volpi, Mariagrazia Barcella in Rota,
Katia Cortinovis, Alessandra Pozzi, Cristian
Vezzoli leganord@comune.seriate.bg.it



Le parole d'ordine di questi giorni sono: rigore, equità e sviluppo. Proviamo a raffrontarle con l'operato della nostra amministrazione.

Rigore è una parola ricca di alti contenuti che rimandano al senso di correttezza e severità nel governare una Nazione o un Comune. È l'impegno etico che tutti dovremmo rispettare. Purtroppo le grosse difficoltà create da questa crisi globale dovute a molti fattori, tra cui la speculazione finanziaria e gli egoismi di molte Nazioni, producono esiti negativi a tutti i livelli e creano disagi alle famiglie.

L'Anci ha rielaborato una prima indagine sui comuni della Lombardia e ha inserito, anche per quest'anno, Seriate tra i comuni virtuosi. Adesso si attende la valutazione ufficiale del Ministero per conoscere il punteggio e il relativo premio. Uno dei quattro parametri riguarda la "capacità di riscossione del comune". Peccato che in questo parametro sono inserite anche le risorse che lo Stato deve trasferire all'amministrazione comunale e, visto che i trasferimenti arrivano dopo 16-18 mesi, potrà accadere che il comune

risulti poco efficiente nel recupero delle risorse penalizzando il punteggio di questo parametro.

L'equità è una virtù difficile da garantire nel rispetto del diritto e della giustizia. Purtroppo la cultura attuale porta ognuno a guardare ai propri interessi. A livello generale assistiamo al paradosso che i comuni virtuosi non possono spendere i propri soldi e altri comuni, con grossi debiti, continuano a sperperare senza garantire i servizi necessari ai propri cittadini. E ancora: piccoli comuni con tanti dipendenti e grandi comuni con un numero esiguo di personale a cui si aggiunge l'impossibilità di sostituire le maternità. Senza considerare la Sanità che, in alcune Regioni, ha creato enormi dissesti finanziari senza garantire una buona sanità.

La nostra Amministrazione, in tutti i settori, è indirizzata ad operare rispettando i diritti di ogni singola persona e quelli dell'intera comunità. Il giusto equilibrio tra queste due componenti dà la misura del senso di equità raggiunto. Questo obiettivo, nella quotidianità, non è certo facile da attuare né così scontato. Esempio: nel settore dei tributi pagare tutte le tasse e dare a "Cesare quel che è di Cesare" non è un patrimonio culturale completamente acquisito della nostra gente. Altro ambito molto delicato è quello di riuscire a coniugare il diritto del privato a quello dell'intera comunità, come ne caso della stesura e progettazione del Piano del Governo del Territorio, su cui l'amministrazione si sta impegnando al massimo.

nizzazione si sta impegnando al massimo.

Sviluppo. È l'auspicio e la speranza di tutti noi. Purtroppo anche Seriate sta soffrendo per l'aumento del costo della vita e per la mancanza di lavoro. La chiusura di attività lavorative storiche della nostra Città, come Frattini, Mazzoleni, tanti altri piccoli esercizi e ditte nella Bergamasca dove lavoravano cittadini seriatesi, ha significato per tante famiglie trovarsi a gestire situazioni drammatiche di tipo esistenziale.

L'Amministrazione ha molti progetti, già approvati da tempo come il completamento del Cimitero, ma non può iniziare i lavori per non uscire dal Patto che, a sentire le ultime notizie, diventerà ancor più restrittivo. I soldi, per obbedire all'Europa, sono ben chiusi nella cassaforte della Banca d'Italia senza ricevere neppure gli interessi. Inoltre non arrivano nuove risorse, oneri ecc... È un circolo vizioso da cui sarà difficile uscire. Lo sviluppo, in generale, appare lontano, ma non impossibile. La nostra gente, proprio nei momenti più difficili, è stata sempre capace di rimboccarsi le maniche e guardare al futuro con speranza. È con questa certezza che auguriamo a tutti "Buone Feste".

Gruppo Consiliare Lista Saita Sindaco
Giuseppe Maffei, Roberto Meloni,
Cecilia Mistrini, Luigi Vezzoli
lista.saita@comune.seriate.bg.it



gruppi consiliari



Crisi economica internazionale e buon governo locale. Non si dovrebbe evitare, in questa fase politica nazionale e internazionale, un ragionamento sulla stessa, perché le ricadute sul livello locale (quindi anche sul nostro comune di Seriate) sono inevitabili. Ma la Corte dei Conti, che vigila sulla congruità dei conti degli organi statali ha dato disposizione che non "si può; sui giornalini comunali si deve parlare solo di azioni locali, altrimenti si sprecono risorse"; e così anche noi ci adeguiamo. Intanto aspettiamo fiduciosi che il suddetto organo di controllo "verifichi l'utilizzo di risorse" che avviene in tutt'Italia, dove ci sono comuni con 2.500 abitanti e con un organico di dipendenti di 250 unità e oltre, mentre a Seriate (24.000 abitanti) i dipendenti, che evidentemente lavorano sodo, sono poco più di 120, ed i servizi erogati dal nostro comune sono notoriamente efficienti. Purtroppo la crisi dell'euro e dell'Europa, così drammatica e dolorosa per molte famiglie anche dei nostri concittadini, ha determinato la necessità di ridurre la spesa pubblica con tagli alle risorse per gli enti locali. (Vedasi la lettera dell'Unione Europea (BCE) al governo di quest'estate, che invitava a prender iniziative per ridurre il debito di bilancio dello stato e a promuovere riforme strutturali nell'organizzazione sociale del paese e iniziative volte allo sviluppo economico). La nostra Amministrazione si è trovata a fare i conti con le

riduzione di destinazioni statali, cercando di mantenere un livello di servizi adeguato. In chiave di promozione dello sviluppo, si ricordano le iniziative promosse dall'assessore Casale e dell'Assessorato del Commercio di valorizzazione delle piccole attività commerciali; ricordiamo alcune iniziative quali il progetto promosso e premiato del distretto del commercio di Seriate, finanziato dalla Regione Lombardia (pertanto a costo zero per il Comune), la pubblicazione di un interessante volume sulle realtà commerciali storiche presenti nel comune e le varie occasioni promosse in giornate festive di chiusura al traffico del centro (con bancarelle in corso Italia e via Dante, dal Comune fino al piazzale del cimitero), apprezzate anche per la possibilità di socializzazione e di quiete che creano e per la riappropriazione della città da parte dei Seriatesi di luoghi solitamente trafficati rumorosi. Nonché il progetto di una fidelity card, che partirà da gennaio 2012, che consentirà di ricevere sconti nei negozi del "circuito commerciale" aderenti all'iniziativa (circa 25) ed utilizzabili anche negli altri esercizi commerciali che vi aderiscono, favorendo al contempo gli utenti finali ed i commercianti stessi. Come esempio di innovazione e promozione delle risorse del territorio, si rileva come la manifestazione promossa dall'assessore Cortesi d'intesa con l'Assessorato alle Politiche Sociali, tesa a valorizzare le realtà presenti nel nostro comune nel settore del volontariato (vedasi la manifestazione fra gli enti di volontariato), sia da prendersi come modello di una politica virtuosa e sussidiaria, perché promuove ed incentiva la libera iniziativa delle realtà sociali operanti nel comune, facendosi altresì carico di un lavoro di coordinamento e di sinergia con le strutture proprie

dell'ente comunale. Non si dimentichino poi accanto a queste iniziative le cospicue spese sostenute dallo stesso Assessorato per il sostegno alle situazioni di maggior bisogno economico e sociale. Da questo si deduce come la crisi ed il venir meno di contributi statali, non siano stati un motivo per piangersi addosso o un ostacolo ad una buona politica amministrativa, ma lo sprone per creare nuove opportunità di crescita e di sostegno alla cittadinanza. Le difficoltà servono anche ad aguzzare l'ingegno. Per ciò che riguarda l'attività amministrativa del nostro Comune nel suo complesso, si ricorda come, a fronte di importanti tagli imposti ai comuni dalle contingenze di contenimento del debito pubblico nazionale (patto di stabilità), richieste dall'Europa, le politiche di bilancio attuate dalla giunta Saita con Lega e PdL, stiano operando con oculatezza per garantire il più possibile, il mantenimento dei servizi fondamentali per il cittadino, in attesa che i decreti attuativi del federalismo fiscale, con l'erogazione di contributi dello stato sulla base dei cosiddetti "costi standard" per i comuni virtuosi (come Seriate), consentano di conservare sul nostro territorio, maggiori risorse, come peraltro in fase di ottenimento dalla Regione Lombardia. Pertanto, sulla base di quanto sopra, confermiamo il nostro leale appoggio alla giunta comunale del Sindaco Silvana Saita composta dalla Lega Nord, dalla Lista Saita e dal Popolo della Libertà, così come espresso dalla volontà dei cittadini di Seriate, alle ultime elezioni amministrative.

Il Gruppo Consiliare del PdL
Federico Reseghetti, Antonio Brevi,
Federico Rocchi, Luigi Stracuzzi
ipopolodellaliberta@comune.seriate.bg.it



Lettera aperta ai giovani – In Novembre abbiamo scritto una lettera aperta a più di duemila giovani di Seriate (la trovate sul ns. blog: <http://ilbandolo.blogspot.com>), nella quale esortavamo i giovani a non disinteressarsi della politica, a non cadere nello sconforto per la difficile situazione che stanno vivendo, ma di reagire. Molti di loro hanno perso la fiducia nella politica, tuttavia il Partito Democratico è un partito popolare nato per fare gli interessi di chi lavora, per una società migliore. E poiché un partito deve essere radicato sul territorio e non può che rinnovarsi dal basso, li abbiamo invitati a contattarci, ad esprimere la loro opinione, a venire a trovarci per dare il loro contributo. Abbiamo offerto la nostra sede come luogo nel quale potrebbero incontrarsi, dibattere, discutere, intraprendere iniziative di loro interesse. La porta è sempre aperta.

Piano di Gestione del Territorio (PGT) - Il PGT è lo strumento con il quale la Giunta Comunale decide quale sarà il volto futuro di Seriate. A noi del PD

pare che si vogliono costruire ancora troppe case. La nostra città è già troppo cementificata, nuove case significherebbero anche aumento del traffico automobilistico, inquinamento e così via: una città meno vivibile. Noi riteniamo che le nuove costruzioni debbano essere dosate nel tempo, in relazione anche alla effettiva richiesta di nuovi alloggi. Attualmente c'è un numero altissimo di case sfitte che, oltre alla necessità di essere vendute, stanno portando ad un eccesso di offerta che, inevitabilmente, significa anche una perdita di valore delle nostre case. In sostanza ci impoveriscono! Riteniamo quindi opportuno che le nuove lottizzazioni vengano approvate solo successivamente ad un rientro a valori fisiologici della disponibilità di alloggi sfitti.

Questione aeroporto - Ci siamo anche occupati di come conciliare lo sviluppo dell'aeroporto di Orio al Serio con l'impatto ambientale che così tanti disagi, soprattutto in termini di rumore, sta provocando a molti seriatesi. In particolare chiediamo il rispetto della legge nazionale che vieta i voli notturni, proponendo di spostare i voli cargo nelle ore diurne e chiediamo anche la creazione di una commissione aeroportuale.

Crisi economico finanziaria - Ci sarebbe piaciuto fare una riflessione sul difficile momento che stiamo vivendo a causa della crisi ma il regolamento

del presente notiziario vieta di esprimersi su temi non strettamente legati alla realtà locale: ci limitiamo ad augurare al nuovo Governo il coraggio e la forza per sopportare un impegno che viene da tutti ritenuto quasi impossibile. Diventerà forse possibile quando ogni cittadino comprenderà che con equità e giustizia e con il contributo di tutti ogni traguardo può diventare raggiungibile. Buone Feste a tutti!

Gruppo consiliare PD
Carlo Vallenzasca, Ines Turani,
Paolo Finazzi, Tito Tiraboschi
partitodemocratico.italiadeivalori
@comune.seriate.bg.it



Come sempre cogliamo l'occasione semestrale da "riserva indiana" per darvi conto, carissimi seriatesi, del nostro pensiero.

Partiamo dal centro storico: la nostra mozione in tema di sicurezza è stata discussa e migliorata grazie al contributo dei diversi gruppi consiliari, e infine approvata senza voti contrari. Affrontare un tema così delicato e complesso senza scivolare nella demagogia o arenarsi in contrapposizioni ideologiche è stato un segno di notevole maturità da parte del Consiglio Comunale, ora attendiamo che l'Amministrazione attui con fermezza e rigore le decisioni assunte.

Meno soddisfazione ci regala la questione aeroportuale: in poco più di un anno abbiamo visto ordini del giorno, lettere, proclami, bandiere, tuttavia dall'approvazione delle linee isofoniche (presentate come la base per un'inversione di tendenza) le cose non sono complessivamente migliorate. Anzi, i dati di

settembre fanno paura...Qualcosa non quadra! E gli interventi di mitigazione? Cerchiamo di essere chiari: Cassinone è al limite della sopportazione, la pazienza non è infinita.

E il Pgt? Abbiamo presentato le nostre osservazioni al Rapporto ambientale del Documento di Piano con lo spirito costruttivo di sempre, ponendo lo sguardo non sui numeri (per ora, dato che non era questa la fase...) ma sulle incoerenze strategiche che vi abbiamo riscontrato. Confidiamo se ne tenga conto. Concludiamo con una nota sul Piano d'Azione per l'Energia Sostenibile appena licenziato dal Consiglio Comunale in modo quasi plebiscitario: la nostra perplessità non riguarda l'obiettivo comunitario di riduzione del 20% delle emissioni entro il 2020. Ci mancherebbe! Ciò che non convince e che ci ha spinto all'astensione è la concreta realizzabilità di un Piano zeppo di azioni o irrilevanti, o irrealizzabili, o non verificabili negli effetti.

Oggi lo diciamo solo noi, tra 8 anni lo vedranno tutti: ma quanti si ricorderanno dei 24mila euro dati al Politecnico di Milano per questa mirabilia da Teatro dell'Assurdo? E che ce l'abbia imposto l'Europa non è gran consolazione...Insomma, delle due l'una: o Amaglio ed Assolari non sanno leggere (e per Seriate

non sarebbe un gran problema) o Amaglio e Assolari sono stati tra i pochi a leggere e a votare di conseguenza...(e in tal caso...). Beh, valutate voi, liberi di pensare quel che vi pare. Ci attende un 2012 importante, a tutti i livelli, cercheremo di metterci del nostro con iniziative culturali e ricreative attraverso l'entusiasmo dell'Associazione Albatro che ha appena compiuto 2 anni. Bergamo Senza Frontiere già da gennaio, a febbraio con le scuole per un'iniziativa storico-culturale...E poi non dimenticate, il nuovo portale è online! Per qualunque informazione o contributo o commento www.albatrosariate.it...Che dire, tutto in due...colpi d'ala!

Un augurio sincero di Buone Feste, di cuore.

Damiano Amaglio e Francesco Assolari
Gruppo Consiliare
Lista Civica Albatro Seriate
lista.albatro@comune.seriate.bg.it



Il Partito della Rifondazione Comunista Sinistra Europea – circolo "Angelo Polini" di Seriate, decide di non utilizzare lo spazio messo a disposizione dal notiziario comunale perché:

1. troppo poco spazio ai gruppi di opposizione;
2. troppo spazio ai gruppi di maggioranza, per cui quello che doveva essere un notiziario realmente informativo non è altro che un opuscolo propagandistico dell'amministrazione leghista.

Per quanto ci riguarda continueremo ad informare i cittadini seriatesi utilizzando il nostro periodico "L'Altra Seriate" pagato non con il denaro pubblico bensì con il ricavato delle nostre feste annuali, "Festa in Rosso" e "Castagnata Comunista".

Morgan Cortinovic
Consigliere Comunale - Partito della
Rifondazione Comunista - Sinistra Europea
rifondazione.comunista@comune.seriate.bg.it

Auguriamo Buon Natale
e Felice 2012

 **MOROSINI**
COSTRUZIONI

Qualità in classe A



VENDITA DIRETTA

Residenza **OASI DUE** Via Decò e Canetta



Residenza **PARCO DEL SERIO** Via F. Nullo



Arch.Edil
costruzioni s.r.l.

MOROSINI COSTRUZIONI Via Chiesa S. Grisogono, 7 24068 Seriate (Bergamo) Tel. 035 294111
info@morosinicostruzioni.it www.morosinicostruzioni.it